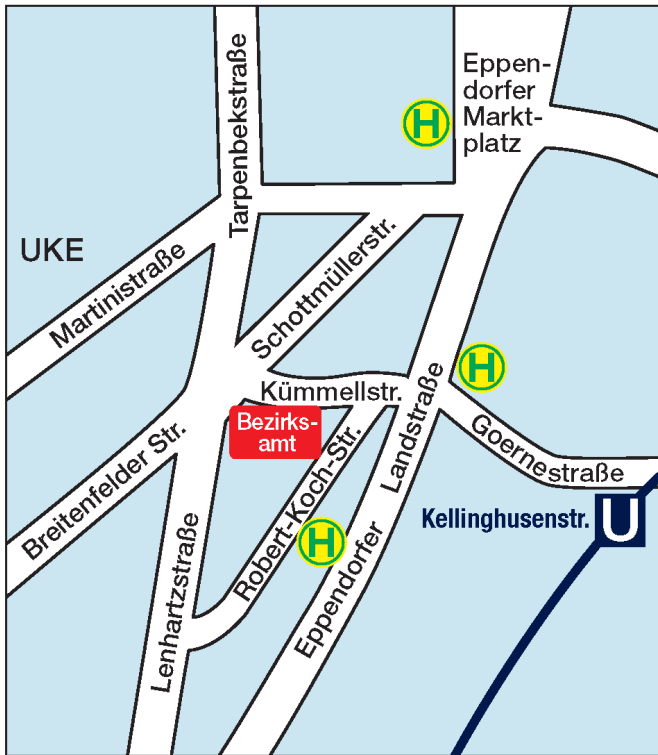


## Directions



The District Office of Hamburg North can be reached by the U1 and U3 underground trams (Kellinghusenstraße) and various bus lines.

114, 34 Bezirksamt Hamburg-Nord  
22, 39 Tarpenbekstraße and  
20, 25 Julius-Reincke-Stieg

## Contact

Phone: 4 28 04 23 98  
Fax: 4 27 90 48 07  
Email: [asd-migranten@hamburg-nord.hamburg.de](mailto:asd-migranten@hamburg-nord.hamburg.de)

### Appointments are possible

Monday - Thursday: 8:00 a.m. - 4:00 p.m.  
Friday: 8:00 a.m. - 2:00 p.m.

ENGLISCH - IN ENGLISH



Allgemeiner Sozialer Dienst für Migranten  
Bezirksamt Hamburg-Nord

Freie und Hansestadt Hamburg  
Bezirksamt Hamburg-Nord  
Fachamt Jugend- und Familienhilfe  
Allgemeiner Sozialer Dienst für Migranten  
Kümmellstraße 7  
20249 Hamburg

## Community Service for Migrants

The Community Service is an integral part of the Specialist Office for Youth and Family Assistance. In the area of Hamburg North the General Social Service has three locations, where several, district-related teams work. For the migrants and the Germans who live in residential department: Social Services for Migrants.

## We offer you

### Information about

- Services and legal claims
- Offers of help and activities in your neighbourhood
- Self-help possibilities

### Consultation on

- Family and parent conflicts
- Difficulties in the care and bringing-up of your children
- Questions and conflicts in the exertion of common parent concerns
- Dealing with other parental units or third parties (e.g. grandparents)

## We provide a service for

all residents of northern district living accommodation, in particular

- Single mothers and fathers
- Parents and family members
- Pregnant women
- Children and youths - also without parental attendance
- Migrants without verified residence status

plus

- Young people up to the age of 21 years old, especially underage, unattended refugees
- People who are worried about children in their vicinity
- Institutions that work with children and youths

**Our counselling is  
free of charge**

## Service

### Our service offer includes

- Talking care of children and youths in emergency situations
- Accompanied access
- Out-patient assistance as part of help with upbringing
- In-patient assistance as part of help with upbringing
- Interaction assistance for children, youths and young adults who are at risk of emotional disability
- Help for young adults up the age of 21 years old

### We protect children and youths from

- Violence
- Danger
- negligence

Qualified social educational professionals staff are available to all visitors.